



EUROPSKA UNIJA

EUROPSKI PARLAMENT

VIJEĆE

Bruxelles, 30. kolovoza 2018.
(OR. en)

2016/0357 B (COD)

PE-CONS 22/18

FRONT 110
VISA 95
DAPIX 117
DATAPROTECT 69
COMIX 223
CODEC 628

ZAKONODAVNI AKTI I DRUGI INSTRUMENTI

Predmet: UREDBA EUROPSKOG PARLAMENTA I VIJEĆA o izmjeni Uredbe (EU) 2016/794 u svrhu uspostave europskog sustava za informacije o putovanjima i odobravanje putovanja (ETIAS)

UREDBA (EU) BR. 2018/...
EUROPSKOG PARLAMENTA I VIJEĆA

od ...

o izmjeni Uredbe (EU) 2016/794
u svrhu uspostave europskog sustava za informacije o putovanjima
i odobravanje putovanja (ETIAS)

EUROPSKI PARLAMENT I VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 88. stavak 2. točku (a),

u skladu s redovnim zakonodavnim postupkom¹,

¹ Stajalište Europskog parlamenta od 5. srpnja 2018. (još nije objavljeno u Službenom listu) i odluka Vijeća od ...

budući da:

- (1) Uredbom o (EU) 2018/... Europskog parlamenta i Vijeća¹⁺ Agenciji Europske unije za suradnju tijela za izvršavanje zakonodavstva (Europol) dodjeljuju se nove zadaće kao što su upravljanje ETIAS-ovim popisom za praćenje, unošenje podataka povezanih s kaznenim djelima terorizma ili drugim teškim kaznenim djelima na popis za praćenje i davanje mišljenja nakon što nacionalne jedinice ETIAS-a podnesu zahtjeve za savjetovanje. Radi provedbe tih zadaća potrebno je stoga izmijeniti Uredbu (EU) 2016/794 Europskog parlamenta i Vijeća² na odgovarajući način.
- (2) U skladu s člancima 1. i 2. te člankom 4.a stavkom 1. Protokola br. 21 o stajalištu Ujedinjene Kraljevine i Irske s obzirom na područje slobode, sigurnosti i pravde, priloženog Ugovoru o Europskoj uniji (UEU) i Ugovoru o funkcioniranju Europske unije (UFEU), i ne dovodeći u pitanje članak 4. navedenog protokola, Ujedinjena Kraljevina ne sudjeluje u donošenju ove Uredbe te ona za nju nije obvezujuća niti se na nju primjenjuje.

¹ Uredba (EU) 2018/... Europskog parlamenta i Vijeća o uspostavi europskog sustava za informacije o putovanjima i odobravanje putovanja (ETIAS) i izmjeni uredaba (EU) br. 1077/2011, (EU) br. 515/2014, (EU) 2016/399, (EU) 2016/1624 i (EU) 2017/2226 (SL L ..., str. ...).

⁺ SL: molimo u tekst umetnuti broj uredbe iz PE-CONS 21/18 (2016/0357 A) i dopuniti odgovarajuću bilješku.

² Uredba (EU) 2016/794 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. svibnja 2016. o Agenciji Europske unije za suradnju tijela za izvršavanje zakonodavstva (Europol) te zamjeni i stavljanju izvan snage odluka Vijeća 2009/371/PUP, 2009/934/PUP, 2009/935/PUP, 2009/936/PUP i 2009/968/PUP (SL L 135, 24.5.2016., str. 53.).

- (3) U skladu s člancima 1. i 2. te člankom 4.a stavkom 1. Protokola br. 21 o stajalištu Ujedinjene Kraljevine i Irske s obzirom na područje slobode, sigurnosti i pravde, priloženog UEU-u i UFEU-u, i ne dovodeći u pitanje članak 4. navedenog protokola, Irska ne sudjeluje u donošenju ove Uredbe te ona za nju nije obvezujuća niti se na nju primjenjuje.
- (4) U skladu s člancima 1. i 2. Protokola br. 22 o stajalištu Danske, priloženog UEU-u i UFEU-u, Danska ne sudjeluje u donošenju ove Uredbe te ona za nju nije obvezujuća niti se na nju primjenjuje,

DONIJELI SU OVU UREDBU:

Članak 1.
Izmjene Uredbe (EU) 2016/794

Uredba (EU) 2016/794 mijenja se kako slijedi:

1. Članak 4. stavak 1. mijenja se kako slijedi:

(a) dodaju se sljedeće točke:

„(n) upravljanje ETIAS-ovim popisom za praćenje u skladu s člancima 34. i 35. Uredbe (EU) 2018/... Europskog parlamenta i Vijeća⁺;

(o) unošenje podataka povezanih s kaznenim djelima terorizma ili drugim teškim kaznenim djelima na ETIAS-ov popis za praćenje, koje je Europol dobio, ne dovodeći u pitanje uvjete kojima se uređuje međunarodna suradnja Europol;

(p) davanje mišljenja nakon zahtjeva za savjetovanje iz članka 29. Uredbe (EU) 2018/...⁺⁺.

* Uredba (EU) 2018/... Europskog parlamenta i Vijeća o uspostavi europskog sustava za informacije o putovanjima i odobravanje putovanja (ETIAS) i izmjeni uredaba (EU) br. 1077/2011, (EU) br. 515/2014, (EU) 2016/399, (EU) 2016/1624 i (EU) 2017/2226 (SL L ..., str. ...).”;

⁺ SL: molimo u tekst umetnuti broj uredbe iz PE-CONS 21/18 (2016/0357A(COD)) i dopuniti odgovarajuću bilješku.

⁺⁺ SL: molimo umetnuti broj uredbe iz PE-CONS 21/18 (2016/0357A(COD)).

- (b) dodaje se sljedeći podstavak:

„U svrhu obavljanja zadaća iz prvog podstavka točke (n) ovog stavka, upravni odbor Europol, nakon savjetovanja s Europskim nadzornikom za zaštitu podataka, donosi postupke iz članka 35. Uredbe (EU) 2018/...⁺”.

2. Članak 21. mijenja se kako slijedi:

- (a) naslov se zamjenjuje sljedećim:

„*Članak 21.*

Pristup Eurojusta, OLAF-a i, samo za potrebe ETIAS-a, Agencije za europsku graničnu i obalnu stražu informacijama koje pohranjuje Europol”;

- (b) dodaje se sljedeći stavak:

„1.a Europol poduzima sve prikladne mjere kako bi omogućio Agenciji za europsku graničnu i obalnu stražu da unutar njezinih nadležnosti i za potrebe Uredbe (EU) 2018/...⁺ ima neizravan pristup, na temelju sustava ima/nema pogotka, podacima koji su dostavljeni za potrebe članka 20. stavka 2. točke (j) navedene uredbe, ne dovodeći u pitanje bilo koja ograničenja koja su u skladu s člankom 19. stavkom 2. ove Uredbe naveli država članica, tijelo Unije, treća zemlja ili međunarodna organizacija koji pružaju dotične informacije.

⁺ SL: molimo umetnuti broj uredbe iz PE-CONS 21/18 (2016/0357A(COD)).

U slučaju pogotka, Europol pokreće postupak kojim se informacije koje su dovele do pogotka mogu podijeliti, u skladu s odlukom pružatelja informacije Europolu, i samo do mjere u kojoj su podaci koji su doveli do pogotka nužni za obavljanje zadaća Agencije za europsku graničnu i obalnu stražu povezanih s ETIAS-om.

Stavci od 2. do 7. ovog članka primjenjuju se na odgovarajući način.”.

Članak 2.

Stupanje na snagu i primjena

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova Uredba primjenjuje se od datuma koji utvrdi Komisija u skladu s člankom 88. Uredbe (EU) 2018/...⁺.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u državama članicama u skladu s Ugovorima.

Sastavljeno u

Za Europski parlament
Predsjednik

Za Vijeće
Predsjednik

⁺ SL: molimo umetnuti broj uredbe iz PE-CONS 21/18 (2016/0357A(COD)).